

No. 126

JOURNALS

OF THE

HOUSE OF COMMONS

OF CANADA

OTTAWA, WEDNESDAY, APRIL 2, 1969.

2.00 o'clock p.m.

PRAYERS.

Mr. Ouellet for Mr. Tolmie, from the Standing Committee on Justice and Legal Affairs, presented the Third Report of the said Committee, which is as follows:

Pursuant to its Order of Reference of Wednesday, February 26, 1969, your Committee has considered Bill C-150, An Act to amend the Criminal Code, the Parole Act, the Penitentiary Act, the Prisons and Reformatories Act and to make certain consequential amendments to the Combines Investigation Act, the Customs Tariff and the National Defence Act, and has agreed to report it with the following amendments:

Clause 1

Strike out line 5 on page 1 and substitute the following:
'Law Amendment Act 1968-69.'

Clause 6

- (a) Strike out line 9 on page 8 and substitute the following:
'the age of sixteen years who is not';
- (b) Strike out line 29 on page 12 and substitute the following:
'(a) to protect life or property,';
- (c) Strike out line 26 on page 13 and substitute the following:
'person to hunt game for food or family support.';
- (d) Strike out line 38 on page 13 and substitute the following:
'under the age of sixteen years to';
- (e) Strike out lines 8 to 10 on page 16 and substitute the following:
'applicant, as the case may be, in writing of such revocation or refusal and of his reasons therefor and shall include in such notification a copy or extract of the provisions of this section.';